

## U. S. DEPARTMENT OF LABOR

IMMIGRATION SERVICE

742

No. 742.

Form 410  
Department of Commerce and Labor  
IMMIGRATION SERVICESTATEMENT OF REGISTERED CHINESE LABORER ABOUT TO DEPART FROM THE UNITED STATES WITH  
THE INTENTION OF RETURNING THERETO

Made in compliance with the act of Congress entitled "An Act to prohibit the coming into and to regulate the residence within the United States, its Territories, and all territory under its jurisdiction, and the District of Columbia, of Chinese persons and persons of Chinese descent," approved April 29, 1902; and the Rules and Regulations of the Secretary of Commerce and Labor in conformity therewith.

I HEREBY DECLARE that I am a Chinese laborer, duly registered as such, under the act of May 5, 1892, as amended by the act of November 3, 1893. My certificate of residence which is attached to this statement was issued by the Collector of Internal Revenue for the First district of Pennsylvania, at Philadelphia, Penn. dated April 13th, 1894, and numbered 122757.



Name, MOY YENG  
Present age, Fifty-one years.  
Local residence, 1632 W. Lake St.  
Occupation, Laundryman  
Height: 5 feet, 6-1/4 inches. Weight,        lbs.  
Color of eyes, Black Complexion, Light  
Physical marks or peculiarities for identification: Heavy scars on left side of forehead.

I CLAIM TO POSSESS the family, or property, or debts described below:

FAMILY: Wife, named       , residing         
Child or children, named       , residing         
Parent, named         
residing       

PROPERTY: Full description, "Sam Lee" Laundry at 1632 W. Lake St., Chicago,  
an undivided interest therein, Value, \$ 1,200.00

DEBTS: Aggregating at least \$1,000, which are unsettled and unascertained, and not covered by promissory notes or other evidence of ascertained liability:

Due from       , of         
       dollars, for         
Due from       , of         
       dollars, for         
Due from       , of         
       dollars, for       

I HEREBY AGREE that none of such property or debts shall be diverted, transferred, or collected during my absence, and that the above-described claims shall remain as they now exist until my return.

I RESPECTFULLY REQUEST a certificate of my right to return to the United States.

梅 賢

(Signature of applicant.)

Subscribed and sworn to before me this 26th day of April, 1909

(Name)

L. J. Hummer

(Title) Chinese & Immigrant Inspector.



Department of Commerce and Labor  
IMMIGRATION SERVICE

OFFICE OF THE COMMISSIONER  
SEATTLE, WASH.

*Hmm*  
No. 011-C.

May 28, 1910.

Inspector in Charge,  
U.S. Immigration Service,  
Chicago, Ill.

RECEIVED  
JUN 1 1910  
Inspector in Charge  
CHICAGO, ILL.

S i r:

Referring to your favorable report of Jan. 7, 1910, No. 742, made to the Portal, North Dakota Office in the case of Moy Yeng returning laborer of your city holding certificate of residence No. 152757, you are advised that this Chinese arrived at this port April 16, 1910, on the S.S. "Princess Victoria", and that he was admitted the same day.

Respectfully,

*Ellis D. Anderson*

C o m m i s s i o n e r .

HAM-TMS.

*JMS*

Department of Commerce and Labor  
IMMIGRATION SERVICE

OFFICE OF CHINESE INSPECTOR IN CHARGE  
PORTAL, N. DAK.

January 10, 1910.

RECEIVED

JAN 12 1910

Inspector in Charge,  
CHICAGO, ILLINOIS.

2770.

Moy Yeng,

C/o Quong Hong Jang,

No. 6 Connaught Road,

Hong Kong, China.

Sir:

Replying to your request for ad interim investigation of your case prior to your intended return to the United States, I have to advise that you will be admitted upon your return here within the time required by law, provided you do not controvert any of the statements contained in your application.

Respectfully,

OBH/t

Inspector in Charge.

CC to Inspector in Charge, Chicago, Ill., referring to his file No. 742.

*John C. Abel*  
Inspector in Charge.

Department of Commerce and Labor  
IMMIGRATION SERVICE

OFFICE OF CHINESE INSPECTOR IN CHARGE  
PORTAL, N. DAK.



No. 742.

January 7th, 1910.

Dr. Percy L. Prentiss,  
Inspector in Charge,  
Chicago, Illinois.

Sir:-

I hand you herewith papers in the case of MOY YENG, returning laborer of this city, whose case has been forwarded for an interim investigation by Inspector in Charge at Portal, North Dakota in his letter No. 2770 of December 29, 1909 and which you detailed me to investigate.

I examined Moy Wong who was apparently in charge of the "Sam Lee Moy" laundry at 1632 W. Lake St., and inclose a transcript of the notes taken. Moy Wong states that the laundry is still owned by his brother, MOY YENG; and from appearances I believe that the laundry is worth as much now as it was at the time of applicant's departure. Inasmuch as Moy Wong is the man who was left in charge of the laundry and does not claim to be the owner of it, I believe that applicant is still its owner, and would recommend that he be re-admitted upon his return.

Respectfully,

H. E. TIPPETT

Chinese Inspector.

Approved and forwarded to Inspector in Charge, Portal, North Dakota, in reply to his letter No. 2770 of December 29, 1909, with the return of the papers inclosed therewith.

(Signed) P. L. Prentiss  
Inspector in Charge.

Inc. WBC

No. 742.

January 6th, 1910.

"Sam Lee Moy" Laundry, 1632 (old number) 3352(new number) W. Lake St.

Witness, MOY WONG, sworn by Inspector Tippet, testified:

Q What is your name? A. Moy Wong.

Q How many names have you? A. Two. My other name is Moy Ni Bon.

Q How many children have you? A. One. That is a boy, born in China, Sun Ning Dist. On Ton village. His name is Moy Jin Quon, age seven years.

Q Who owns this laundry? A. My brother, Moy Ying. I am managing it for him while he is away.

Q Does Moy Ying own this laundry now? A. Yes.

Witness signed both his names in English, but not in Chinese.

(Signed) Moy Wong,  
Moy Ni Bon.

Subscribed and sworn to before me January 6th, 1910.

(Signed) H. E. Tippet, Inspector.

No. 742.



No. 742.

May 3rd, 1909.

Moy Yeng,

c/o Hip Lung & Co.

323 So. Clark St.,

Chicago, Ill.

Sir:-

I hand you herewith copy of your application for allaborer's return certificate, and would instruct you to present the same to the Chinese Inspector in Charge at Portal, North Dakota, upon your departure through that port.

Respectfully,

(signed) L. T. Plummer.

Chinese Inspector in Charge.

No. 742/

1632 W. Lake St.

CHICAGO

May 3rd, 1909.

Case of

MOY YENG,

Laborer. departing.

:

:

:

H. E. Tippet, Examining Inspector.

Witness, MOY WONG, sworn by Inspector Tippet, testified:

Q What is your name? A. Moy Wong.

Q How many names have you? A. Two. My other name is Moy  
Ni Bun.

Q How old are you? A. Forty-two.

Q Do you know this man? A. Yes, he is my brother.

Q Who is going to have charge of this laundry while Moy  
Yeng is absent? A. I am.

Q How long has Moy Yeng had this place? A. More than a  
year.

Q Is Moy Yeng the owner of this laundry? A. Yes.

Witness signed his names in English.

(Signed) Moy Wong,

(Signed) Moy Ni Bun,

Witness.

Subscribed and sworn to before me this 3rd day of May, 1909.

(Signed) H. E. Tippet,

Inspector.



622, Commercial National Bk. Bldg. CHICAGO

April 26th, 1909.

Case of : L. T. Plummer, Examining Inspector.  
MOY YENG, : Charley Kee, Interpreter.  
Laborer departing. : W. B. Calkins, Stenographer.

Applicant, MOY YENG, sworn by Inspector Plummer, testified:

Q What is your name? A. Moy Yeng.  
Q What other name have you besides that? A. Moy You Ni.  
Q Upon what do you base your right to a return certificate?  
A. Laundry.  
Q How long have you owned that laundry? A. About sixteen months.  
Q Is there a lease to it? A. Yes.  
Q Who signed the lease? A. Last year, I signed the lease. This year, I don't know which one signed the lease.  
Q Have you signed a lease for the coming year for the place?  
A. I do not know about it.  
Q What is the name of your landlord? A. I do not know the landlord's name.  
Q Who pays the rent? A. I pay the rent.  
Q How much are you going to pay? A. \$20.00 a month.  
Q How many men do you employ? A. Three persons.  
Q About how much business do you do? A. Between ninety and a hundred a week.  
Q Who will take charge of your laundry while you are in China?  
A. My brothers.  
Q What are their names? A. Moy Wong and Moy Dock.  
Q From whom did you buy the laundry? A. Moy Jin.  
Q Are you the sole owner of the laundry? Have you no partners?  
A. All belongs to me.  
Q Have you understood the interpreter? A. Yes.

Applicant signed his names in Chinese.

梅賢

梅祐

(Signed) Charley Kee, Interpreter.

(Signed) L. T. Plummer, Inspector.